Question: A dialogue between Sanjay and the Officer-in-charge (OC) about anti-social works:

Sanjay: நான் உள்ளே வரலாமா ஐயா?

Translate: May I come in, sir?

Officer-in-charge: yes, come in. What can I do for you?

Translate: ஆம், உள்ளே வாருங்கள். நான் உங்களுக்காக என்ன

செய்ய முடியும்?

Sanjay: எனது வீடு பொலிஸ் தலைமையகத்திலிருந்து வெகு தொலைவில் இல்லை. ஆனால் நாங்கள் மிகவும் முக்கியமான பிரச்சினையால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளோம்.

Translate: My home is not far from the Police Headquarters. But we are suffering from a very crucial problem.

Officer: What's that?

Translate: என்ன அது?

Sanjay: சூதாட்டம், ஆல்கஹால் குடிப்பது போன்ற சமூக விரோத செயல்கள் நம் வட்டாரத்தில் மிகவும் பரவலாக உள்ளன. சமூக விரோத கூறுகள் நம் வாழ்க்கையை நரகமாக்கியுள்ளன.

Translate: Anti-social works like gambling, drinking alcohol and the like are very rampant in our locality. Anti-social elements have made our life hell.

Officer-in-charge: Did you inform the police earlier?

Translate: முன்னதாக போலீசாருக்கு தகவல் தெரிவித்தீர்களா?

Sanjay: ஆமாம் ஐயா. ஆனால் எந்த நடவடிக்கையும் எடுக்கப்படவில்லை. தவிர, சமூக விரோத நடவடிக்கைகள் பரந்த பகலில் சீரற்ற முறையில் நிகழ்கின்றன. சிவில் நிர்வாகம் மற்றும் காவல்துறை நிர்வாகத்தின் மூக்கின் கீழ், குற்றவாளிகள் சுதந்திரமாக நடப்பார்கள். அவர்கள் யாரையும் கவனிப்பதில்லை. அவர்களின் சமூக விரோத நடவடிக்கைகளுக்கு சவால் விட யாரும் இல்லை. Translate: Yes, sir. But no action was taken. Besides, anti-social activities occur in broad daylight at random. Under the very nose of the civil administration and the police administration, the criminals walk freely. They do not care for anybody. There is none to challenge their anti-social activities.

Officer-in-charge: Can you extend co-operation towards the police?

Translate: காவல்துறையினரிடம் ஒத்துழைப்பை நீட்டிக்க முடியுமா?

Sanjay: ஏன் கூடாது? தயவுசெய்து, மக்கள் இந்த பிரச்சனையால் நிறைய பாதிக்கப்பட்டுள்ளனர். அவர்கள் ஒரு உடலில் சமூக விரோத நடவடிக்கைகளை எதிர்க்க முடியும்.

Translate: Why not? Please, people are suffering from this problem a lot. They can resist the anti-social activities in a body.

Officer-in-charge: Ok. I am very pleased to have your logistic support. I must inform the higher authority and promise to take immediate action to stop anti-social works.

Translate: சரி. உங்கள் தளவாட ஆதரவு கிடைத்ததில் நான் மிகவும் மகிழ்ச்சியடைகிறேன். நான் உயர் அதிகாரத்திற்கு அறிவிக்க வேண்டும் மற்றும் சமூக விரோத செயல்களை நிறுத்த உடனடியாக நடவடிக்கை எடுப்பதாக உறுதியளிக்க வேண்டும்.

Sanjay: நன்றி, நீங்கள், ஐயா. குடிமக்களின் பாதுகாப்பற்ற நிலையை தயவுசெய்து கவனியுங்கள்.

Translate: Thanks, you, sir. Kindly consider the insecure condition of the citizens.

Officer-in-charge: I am sending the force to patrol your locality right from today.

Translate: இன்று முதல் உங்கள் வட்டாரத்தில் ரோந்து செல்வதற்கான சக்தியை அனுப்புகிறேன்.

Sanjay: மிக்க நன்றி. Translate: Many thanks.

